

Windows ユーザー待望の中国語入力ソフト！。新登場。

Super チャイナ太郎 Ver.3

Windows95/98/Me/NT/2000/XP に対応。Macintosh 版とも互換性あり。

ATOK10 ~ ATOK2005 に対応。MS-IME98 ~ IME2003 に対応。

高知県紹介

在日本，四国の面積位于本州，北海道，九州之后，由四个県組成。

高知県位于四国の南部，北部有險峻的四国山脉，南部面臨太平洋，天空晴朗，陽光明媚，具有南国的天然特色，是一个自然環境十分優美的地方。

高知県の面積為 7,107 平方公里，在全国位于第 17 位，其中山地占全県面積的 82%，雨量充足，林業發達。由于气候温暖，農業，近海，遠洋魚業也很發達。

在工業方面，由于遠離東京，大阪等中心市場，資源也不太豐富，迄目前為止，近代工業不太發達，但是，由于最近本州，四国間の大橋建成和其它交通網絡的完善，使高知県の面貌煥然一新。

擁有險峻的四国山脉和漫長的海岸綫的高知県，有以足・海岬，室戸海岬為代表的許多風景名勝地和自然公園，每年約有 400 万游客前來觀光，美麗的自然風景和新鮮蔬菜，果類，魚介類的郷土飯菜，令人感到十分親切，具有濃厚的郷土人情味。使它在全国享有盛譽，是一个独具特色的觀光地区。

在很久以前，高知県被稱為“土佐”。从歷史來考察，从幕府末期至明治維新时期間，以坂本竜馬（1835~1867）為代表的優秀人材不斷出現，他們對建立新的日本所作出的杰出貢獻，功垂青史。

希望諸位在這個富有魅力的高知県旅游舒適，快樂，渡過一次有意義的觀光旅行。這本小冊子如果能為諸位在這次觀光中起到一些參考作用，則是我們最大的幸事。

「 阿 1602 1601 鬱 7925 應 7571 』 嘎 6436 1601 、 1601 ・ 1601 a 1601	「i 哀 1607 鶯 7945 / 1605 埃 1603 挨 1604 \ 1606 皆 6325 拈 6263 』i 癩 1609 呆 2084 皚 1608 挨 1604 拈 6263	\i 靄 8616 靄 1610 霸 6440 矮 1611 ・i 罵 6441 隘 1615 艾 1612 礙 7733 碍 1613 \ 1606 愛 1614 廠 7208 霸 6440	ㄥ (B024) 2 ㄥ *** 5802 4 兀 r-ng 4063 5 写 xiɿ 4820 xiɿ 6 軍 jɿn 3092 7 罕 h、n 2617 9 冠 guɿn 2558 gu・n 10 冢 zh-ng 5803 冥 mɿng 5804 冤 yuɿn 5209 12 夂 mɿ 3561
部首引き・画数・四声・GB からなる楽々中国語辞典添付。			ˊ (B025) 2 ˊ *** 5805 4 計 jɿ 2838

中国語の入力

中国語専用の入力ではなく、幅広く使用されているATOKシリーズやWindowsに標準添付されているMS-IMEシリーズの日本語FEPで簡単に中国語が入力できます。また、ピン音を覚えるのは大変です。そこでVer.3/Ver.2R.2では日本字と中国字で同一の文字は日本字コードに合わせたため、中国字の半数強が日本語読みより変換できるようになりました。

〈例〉 日本語フォント 電話 現在 東京都 電話 現在 東京都
中国語フォント 電話 現在 東京都 電話 現在 東京都

<単漢字入力>

日本語より中国語は単漢字の変換が多くあります。単漢字の効率を上げるためピン音の後ろに0~4の数字を付加して変換しますと候補がグッと絞られます。

(例) yi[変換] 110候補, yi4[変換] 15候補
この中には教育現場などで必要な y1やY1も登録しています。

現 在 天 安 門 能 上 去 へ ?

Xi·nz·i Ti'n'anmǎn nǎng shàngqu ma?

GBコードからの変換もサポート。

中国語の辞書 / 日中辞書

中国語の熟語登録数は、約200,000語登録しています。ATOKの標準サポートの単語登録の機能を使用してユーザーが簡単に単語を追加登録できます。このときに日本語の読みで中国語を登録することもできます。社名や商品名など登録していればより便利になります。もちろん当社の辞書に登録されていない人名などもピン音と日本語読みを登録することもできます。

日中辞書標準添付

日本語から中国語へ変換できるようになりました。登録単語数は、約220,000語を収録しました。

変換が楽になりますヨ!

〈例〉

電子レンジ 電子オ・他 / アインシュタイン 愛因斯坦
コンピューター 計算機 他 / ソニー ソニー / ベンツ 奔馳
マスターカード 万事達 E / ディズニーランド ディズニーランド 他
もちろん当社の辞書に登録されていない人名などもピンインと日本語読みを登録することもできます。
日本語から中国語へ変換できるようになります。

中国語TrueTypeフォント

BP簡体字明朝体 / BP簡体字ゴシック体を標準添付。四声の発音記号もサポート。